ORIGINAL ARTICLE

The evaluation of the Croatian version of the Epworth sleepiness scale and STOP questionnaire as screening tools for obstructive sleep apnea syndrome

Renata Pecotic • Ivana Pavlinac Dodig • Maja Valic • Natalija Ivkovic • Zoran Dogas

Received: 1 February 2011 / Revised: 26 July 2011 / Accepted: 15 August 2011 / Published online: 27 August 2011 © Springer-Verlag 2011

Abstract

Purpose Growing awareness of obstructive sleep apnea syndrome (OSAS) has increased the need for concise and reliable screening tools. The Epworth sleepiness scale (ESS) has been validated in numerous languages and ethnic groups, since it was originally designed for the English-speaking population. The STOP questionnaire was developed as a novel OSAS screening tool in surgical patients, but has not been validated in the general population. The present study was undertaken to provide reliable and validated ESS in the Croatian language and to evaluate the ESS and STOP as screening instruments for OSAS.

Methods The Croatian version of ESS and STOP questionnaire was administered to 217 patients referred to the Split Sleep Medicine Center and 208 healthy control subjects. Test– retest reliability was investigated in 20 healthy subjects.

Results The ESS score was significantly higher for the patients referred to the Split Sleep Medicine Center compared to the control group (8.2 ± 5.0 vs. 5.9 ± 3.8 , p < 0.001). Cronbach's alpha coefficient for the ESS Croatian version was 0.84 indicating an excellent internal consistency. Reproducibility revealed no significant difference in each item or in the total ESS scores. Receiver operating

R. Pecotic (⊠) • I. P. Dodig • M. Valic • Z. Dogas Department of Neuroscience, University of Split School of Medicine, Soltanska 2, 21000 Split, Croatia
e-mail: renata.pecotic@mefst.hr

R. Pecotic · I. P. Dodig · M. Valic · N. Ivkovic · Z. Dogas Split Sleep Medicine Center, University of Split School of Medicine, Soltanska 2,
21000 Split, Croatia curve of the ESS for identification of cases with AHI > 5/h was 0.64, and for the STOP questionnaire, it was 0.84. *Conclusions* Both ESS and STOP questionnaires successfully distinguished healthy subjects from subjects with OSAS. The STOP questionnaire had better probability to correctly predict high-risk patients for OSAS compared to ESS. We propose that the STOP questionnaire could be used as an easy-to-use and accurate screening tool in identification of patients with risk for OSAS in the general population, but it has not been tested in the Croatian population yet.

Keywords Obstructive sleep apnea · Questionnaires · STOP questionnaire · Epworth sleepiness scale · Validation studies

Introduction

The Epworth sleepiness scale (ESS) has been developed by Johns as a self-reported questionnaire to assess excessive daytime sleepiness (EDS) and daytime sleep propensity [1, 2]. EDS is generally considered to be the result of disturbed or inadequate sleep which is very common in modern societies [3]. EDS is one of the most disabling symptoms of obstructive sleep apnea syndrome and some other sleep disorders including narcolepsy [4], insomnia [5], hypersomnia [6], and restless leg syndrome [7]. Epidemiologic studies also revealed presence of EDS in patients with common medical disorders such as ulcers, migraines, depression [8], obesity, and diabetes [9], but with no history of sleep disordered breathing. ESS is widely used in daily clinical practice as well as in research protocols [10] for the evaluation of EDS due to its simplicity, high reliability, and internal consistency. However, results derived from ESS are limited by the subjective perception effects, and thus, the ESS should be combined with more objective research methods on evaluation of sleep in patients with various sleep

disorders. The questionnaire consists of eight items which aim to assess the degree of sleepiness during common daily situations for which the respondents evaluate their propensity to fall asleep on a scale from 0 to 3 (Appendix 1, 2). Although it was originally created for the English-speaking population, it has been translated and proven for its reliability and validity in different languages [11–18]. It is important to have a standardized version of the questionnaire since subjective evaluation of sleepiness and the tendency to fall asleep could be related to cultural, social, and language factors. Although ESS is used in Croatia, validation of the Croatian language version is yet to be performed.

There is an increasing awareness that obstructive sleep apnea syndrome (OSAS) is a common disorder and may have adverse medical complications so that the development of simple clinical screening methods [19] is extremely useful to identify subjects who really need whole-night polysomnography (PSG) [20–22]. The Snoring, Tiredness, Observed Apnea, and High Blood Pressure (STOP) questionnaire, a concise and easy-to-use screening tool for OSAS with high sensitivity, has been developed and validated in surgical patients during preoperative assessment and compared with Berlin questionnaire [23]. The 4-item STOP questionnaire (Appendix 3, 4) can classify patients as being at high risk of having OSAS if they answer yes to two or more questions. As of yet, no previous study has examined sensitivity of the STOP questionnaire in a broader, more diverse population.

There is still a need for research studies on clinical predictions in patients with a risk for OSAS to be conducted in non-English-speaking countries where lifestyle habits and language expressions may be quite different and, as such, have an impact on the final score of the screening method used. The present study was undertaken to provide reliable and validated ESS in the Croatian language and to evaluate the STOP and ESS questionnaires as screening instruments for OSAS.

Methods

Translation of ESS and STOP questionnaires into the Croatian language

The ESS and STOP questionnaires were translated into the Croatian language by two psychologists and two clinicians. The questionnaires were then administered to a small group of ten patients seen at the Split Sleep Medicine Center to ensure clarity and face validity. The questionnaires were back-translated from Croatian into English by a bilingual professional translator for comparison with the original text. The sentence structure and presentation of the ESS (Appendix 1 and 2) and STOP questionnaires (Appendix 3 and 4) were similar to those of the English version.

Subjects

A total of 425 subjects, including patients admitted to the Split Sleep Medicine Center, postgraduate students enrolled at the University of Split School of Medicine (academic year 2009/2010), and their relatives were assessed.

All subjects completed Croatian versions of the ESS (Appendix 1) and STOP questionnaires (Appendix 3), which had been translated according to the procedures described above. Complete results of the PSG, including electroencephalogram, electrooculogram, electromyogram, arterial oxygen saturation, abdominal and thoracic respiratory efforts, oronasal pressure, snoring, monitoring electrocardiogram, etc., were available from 217 patients admitted to the Split Sleep Medicine Center. An apnea was defined as complete cessation of airflow for at least 10 s, whereas hypopnea was defined as a decrease in airflow by more than 50% from baseline for at least 10 s in association with a fall in arterial oxygen saturation of at least 3%. In order to correlate severity of OSA with ESS scores, we accessed the patients' PSG data including the value of apnea-hypopnea index (AHI). Subjects with sleep apnea were classified into three subgroups according to their AHI: mild subgroup (subjects with AHI <15/h), moderate (subjects with AHI between 15 and 30/h), and severe comprised those with AHI \geq 30/h.

The questionnaire was administered to 208 control subjects: 22 postgraduate students from the University of Split School of Medicine and 186 of their relatives older than 18 years who had no history of sleep disorders. Test–retest reliability of the total score was assessed in 20 randomly selected subjects who completed ESS on two occasions, 1 month apart.

Statistical analysis

Continuous data are presented as means \pm standard deviation, whereas categorical variables are presented as whole numbers and percentages. The comparison of continuous variables was done using Student's *t* test and one-way analysis of variance. The internal consistency and reliability were assessed using a Cronbach's alpha coefficient. The test–retest variability was examined by the mean difference of the scores and intra-class correlation coefficient. A probability of *p*<0.05 was considered statistically significant.

Results

There were a total of 425 subjects involved in this study, and their characteristics are presented in Table 1. The mean score of ESS was significantly higher for the patients referred to the Split Sleep Medicine Center compared to control group ($8.2\pm$ 5.0 vs. 5.9±3.8, p<0.001; Tables 1 and 2). When each item

Table 1 Patients and control subjects' characteristics

Parameters	Patients, N=217	Control subjects, N=208
Age (years), median (min-max)	55 (24-83)	55 (23-86)
Gender		
Male	167 (77)	125 (63)
Female	50 (23)	72 (37)
BMI (kg/m ²)	30.1 ± 4.7	29.3±4.9
AHI (/h)	$31.4{\pm}22.6$	
Average SaO ₂	$93.1 {\pm} 4.6$	
Lowest SaO ₂	76.7 ± 13.1	
Total sleep time (min)	427.9 ± 83.5	
ESS score	$8.2{\pm}5.0$	5.9 ± 3.8
STOP questionnaire		
High risk	138 (96)	88 (44)
Low risk	6 (4)	114 (56)

Continuous data are presented as means \pm SD, whereas categorical variables are presented as whole numbers and percentages

BMI body mass index, AHI apnea-hypopnea index, ESS Epworth sleepiness scale

was analyzed, the highest score was obtained for the fifth item (lying down to rest in the afternoon) and was statistically different in patients and control group $(1.8\pm1.0 \text{ vs. } 1.4\pm0.8,$ respectively, p < 0.001; Table 2). On the other hand, the lowest score was obtained for the sixth item (sitting and talking to someone) in patients and control subjects $(0.3\pm0.6 \text{ vs. } 0.2\pm$ 0.5, respectively, p > 0.05; Table 2). Among patients with suspicious sleep disordered breathing referred to the Split Sleep Medicine Center, the STOP questionnaire classified 96% of those patients as being at risk of having OSAS (Table 1). The STOP questionnaire revealed excellent performance in both sensitivity (0.96) and specificity (0.83) in the detection of risk for OSAS.

Construct validity of the Croatian version of ESS

ESS score and severity of sleep apnea

To assess the validity of the Croatian version of ESS, correlations of three polysomnographic measures of sleep apnea severity (AHI, the minimum recorded SaO₂, and mean SaO₂) with the total ESS score were calculated. There was a significant correlation between AHI and total ESS scores (r=0.243, p<0.001). Negative correlations were found between total ESS scores and the lowest SaO₂ recorded (r=-0.319, p<0.001), as well as between total ESS score and mean SaO₂ (r=-0.149, p=0.038).

ESS score was significantly greater in the severe compared with the mild subgroup according to AHI (9.5 \pm 5.5 and 6.5 \pm 4.3, respectively, p<0.05; Table 3). However,

there was no significant difference between the moderate and the remaining two groups (p>0.05, Table 3).

In a receiver operating curve (ROC), the true positive rate (sensitivity) is plotted in function of the false positive rate (100-specificity) for different cutoff points of ESS and STOP variables. Sensitivity was defined as probability that a test result will be positive when the OSAS is present (true positive rate, expressed as a percentage), while specificity was defined as probability that a test result will be negative when the OSAS is not present (true negative rate, expressed as a percentage). The ROC curve of the ESS for identification of cases with AHI >5/h was 0.64 which means that the probability that ESS predicted AHI >5/h correctly was 64% (Fig. 1). The cutoff value of the ESS score of 4 provided best sensitivity (0.81) and specificity (0.42) in detecting AHI >5/h. Values lower than this point in the curve had higher sensitivity but lower specificity, whereas greater values were more specific but less sensitive.

Internal consistency and test-retest reliability

Cronbach's alpha coefficient for the ESS Croatian version was 0.84 which indicated an excellent internal consistency. After deleting some specific items, particularly the sixth item (sitting and talking to someone), the seventh item (sitting after lunch without alcohol), or the eighth item (in a car while stopped for a few minutes in the traffic), there were no substantial changes in the internal consistency (Cronbach's alpha 0.81–0.82, Table 2).

Reproducibility was tested in 20 subjects, and no significant differences were found in each item or in the total score in the first and second assessments (ESS score was 5.0 ± 2.9 vs. 5.2 ± 2.2 . p>0.7). The intra-class correlation coefficient was 0.72 (95% CI 0.30-0.89).

STOP questionnaire

The STOP questionnaire as a screening tool for the patients with high risk for OSAS (STOP score \geq 2) demonstrated a high level of sensitivity and specificity in patients referred to the Split Sleep Medicine Center. The ROC curve of the STOP questionnaire for identification of cases with AHI >5/h was 0.84 which means that the probability that STOP predicted AHI >5/h correctly was 84% (Fig. 1). The cutoff value of 2 provided best sensitivity (0.96) and specificity (0.83). Positive predictive value of those ranked by the STOP questionnaire as being at high risk of having OSAS was 0.61, while negative predictive value was 0.95. The STOP questionnaire identified 95% of patients with mild AHI, 92% of patients with moderate AHI, and 98% of patients with severe AHI as being at risk of having OSAS (Table 3).

Table 2 Item analysis of the Croatian version of ESS

	Patients, N=217		Controls, N=187			
ESS item	Mean ± SD	Cronbach's alpha	Mean ± SD	Cronbach's alpha	р	
1	1.1±0.9	0.81	$0.8 {\pm} 0.8$	0.73	< 0.001	
2	1.6 ± 1.0	0.82	$1.1 {\pm} 0.8$	0.75	< 0.001	
3	$0.9 {\pm} 1.0$	0.82	$0.7 {\pm} 0.8$	0.77	0.020	
4	$1.0 {\pm} 1.0$	0.81	$0.5 {\pm} 0.8$	0.74	< 0.001	
5	$1.8 {\pm} 1.0$	0.81	$1.4 {\pm} 0.8$	0.75	< 0.001	
6	$0.3 {\pm} 0.6$	0.82	0.2 ± 0.5	0.74	0.250	
7	1.2 ± 1.0	0.81	1.0 ± 0.9	0.73	0.050	
8	$0.4 {\pm} 0.8$	0.82	0.2 ± 0.6	0.74	0.080	
Total score	8.2±5.0	0.84	5.9±3.8	0.77	< 0.001	

Discussion

The results of our study indicate that both questionnaires, ESS and STOP, successfully distinguished healthy subjects from subjects with OSAS. The STOP questionnaire had better probability to correctly predict high-risk patients for OSAS compared to ESS. The Croatian version of ESS showed excellent internal consistency and reliability which is in accordance to that of other languages, despite the existing cultural and social differences [11–13, 15, 17, 18, 24–26]. Due to the relatively high prevalence of unrecognized and undiagnosed OSAS, there is a need to develop a reliable screening tool for the OSAS in the general population. Questionnaires that have high methodological validity, reasonable accuracy, and easy-to-use features are appropriate for research protocols as well as for routine daily practice [10, 19].

The ESS is one of the widely used simple, selfadministered questionnaires for measuring daytime sleepiness that efficiently distinguishes healthy subjects from subjects with sleep disorders [1, 2]. It was not specifically designed to detect OSAS, but ESS score significantly correlated with AHI and the lowest SaO₂ among subjects with sleep disordered breathing [15, 18]. Similarly, results of our study showed positive correlation between ESS score and AHI, reporting that the ESS score increased with increasing AHI from 6.5 in subjects with mild OSAS up to 9.5 in subjects with severe OSAS. Furthermore, ESS score obtained in our control group was significantly lower compared to ESS score in patients with OSAS (5.9 vs. 8.2).

In general, excessive daytime sleepiness is often the result of poor sleep quality, not exclusively associated to OSAS. The mean score of the Croatian version of ESS obtained in the control subjects (5.9 ± 3.8) was similar to the previously reported studies in English-speaking populations [1, 24], as well as for non-English-speaking populations [1, 11, 14, 26]. However, in the patients' group, the mean ESS score $(8.2\pm$ 5.0) was lower than those reported in former studies with the English version of ESS $(12.7\pm5.5\ [27])$ and 11.1 ± 5.2 and 11.2 ± 5.3 [10]). Other, non-English-speaking population studies have also found higher ESS scores, for example the German version of ESS (13.0 ± 5.1) [11], the Greek version (11.3 ± 5.1) [14], the Turkish version (12.6 ± 6.0) [15], the Thai version (9.9 ± 5.3) [26], and the Serbian version (10.0 ± 5.2) [18]. It is well accepted that the ethnic variability, differences in lifestyle habits, and social and cultural factors are important determinants that may influence daytime sleepiness measured by the ESS score. Therefore, we could only assume that the aforementioned variables might influence the results of our study. Among eight items of the Croatian version of the ESS questionnaire, items 3 (sitting inactive in a public place), 5 (lying down to rest in the afternoon), 7 (sitting quietly after a lunch), and 8 (in a car while stopped) should be rather annotated. Since our study was performed in the Mediterranean part of Croatia, there are some specific lifestyle habits. The lack of "traffic rush hour" that is related to Western countries results in less time spent in a car during traffic jams; therefore, item 8 was often scored as 0 or not scored at all. It is interesting to report that in our study, both patients and controls had the highest score for item 5 and a relatively high score for item 7. Both of these items could be related to the well known phenomenon of "Mediterranean siesta," that is subjective perception of tiredness and lack of energy in the afternoon [14]. In addition, there was a significant proportion

Table 3 ESS score, age, and BMI of patients according to severity of OSAS

Severity of OSAS	No. of patients	AHI (/h)	Age (years) median (min-max)	BMI (kg/m ²)	ESS score	STOP questionnaire, N (%)		
						Low risk	High risk	
Mild	66	10.1±2.9*	53 (24-83)	28.4±4.2**	6.5±4.3**	2 (5)	40 (95)	
Moderate	61	$22.6 \pm 5.0*$	55 (28-80)	$29.8 {\pm} 4.1$	$8.0 {\pm} 4.4$	3 (8)	36 (92)	
Severe	89	53.6±18.3*	57 (28-80)	31.6±4.9**	9.5±5.5**	1 (2)	61 (98)	

OSAS obstructive sleep apnea syndrome

*p<0.001

**p<0.05



Fig. 1 ROCs of the Croatian version of the Epworth sleepiness scale (*dashed line*) and STOP questionnaire (*plain line*) in detecting patients with AHI >5/h. Area under the curve was 0.64 for the ESS and 0.84 for STOP questionnaire. Sensitivity (true positive rate, *y* axis) is plotted in function of the 100-specificity (false positive rate, *x* axis)

of missing data in responses to item 3 in both groups that could be explained by the fact that in the Croatian language, the term meeting is usually related to the business meeting. Overall, although influenced by language and cultural differences, ESS might be used as a screening tool for excessive daytime sleepiness in the Croatian population in a similar way as in the case of other non-English- and English-speaking populations previously reported.

Due to the relatively high prevalence of OSAS in the general population, an ideal screening test should maintain relatively high specificity, and it should be sensitive enough to detect most of the patients with OSAS [19, 28]. Previous studies have shown that the use of the ESS as a screening tool for OSAS in the general population is limited by its low sensitivity and specificity [26, 29, 30]. The most common cutoff point for determining excessive daytime sleepiness is an ESS score of 9 or greater [13, 18, 25]. Assuming the validity of this cutoff point, this translation resulted in high specificity but surprisingly low sensitivity.

With regard to predicting OSAS, a relatively novel STOP questionnaire has been shown to have the highest methodological validity, reasonable accuracy, and easy-touse features [19]. It was originally developed and validated as an OSAS screening tool that demonstrated a moderately high level of sensitivity and specificity among surgical patients [23]. However, in this study, we tested the accuracy of the STOP questionnaire in the non-surgical population. In terms of its predictive parameters in our study, the STOP questionnaire itself demonstrated a high level of sensitivity (96%) and specificity (83%) at a cutoff point of 2 for determining the risk for OSAS. Moreover, ROC curve analysis found the STOP questionnaire to have very good discriminative properties for OSAS.

In a recent systematic review that aimed to identify and evaluate the available questionnaires for screening OSAS, the STOP questionnaire was suggested to be used in surgical patients [19]. In our study, the STOP questionnaire was proven useful in the detection of OSAS in non-surgical patients. We propose that the STOP questionnaire could be used as an easy-to-use and accurate screening tool in identification of patients with risk for OSAS in the general population, but it is waiting to be proven in the Croatian population as well as other populations.

There are some limitations of the present study. The "gold standard" for diagnosis of OSAS is laboratory polysomnography. Although control subjects did not undergo polysomnography, those with known sleep disorders were excluded from the control study group. Also, we did not investigate use of caffeine or medications and different lifestyle habits, as possible confounding factors among subjects, but we expected equal distribution of those factors in both studied groups. The patients with mild OSAS did not differ significantly from the control group in terms of ESS score. One might conclude that the Croatian version of ESS can distinguish between controls and severe/moderate OSAS patients, and more specifically, it might not be valid for mild OSAS patients. This might be concluded on the basis of a rather weak correlation (albeit statistically significant) between AHI and ESS score, which is in accordance with previous studies [11, 15, 26].

Current screening strategies for OSAS, such as ESS and STOP questionnaires, identify high-risk patients based on their self-reported symptoms. Novel screening strategies are trying to combine patients' symptoms with physical examination findings to further increase strength of the existing screening tools. By using these principles, the novel Neck Circumference, Airway Classification, Comorbidities, Epworth Sleepiness Scale, and Snoring questionnaire (NAMES) has been shown to efficiently screen for OSA in the high-risk population and is easy to use in daily practice [31]. However, validation of the NAMES protocol in different populations is yet to be performed.

In conclusion, ESS could be used in assessment of excessive daytime sleepiness in the Croatian population, and despite language and cultural differences, it demonstrated excellent internal consistency and reproducibility. The simple and easy-to-use STOP questionnaire, irrespective of any cultural and language differences, could serve as a reliable and quick tool in screening for OSAS.

Acknowledgments The authors thank Jelena Baricevic for her technical assistance; professor Goran Racic from the Department of ENT, Head and Neck Surgery, Split University Hospital, Split, Croatia, for patient recruitment and all participating patients for their cooperation; and Jasmina Rogulj, Prof., MSc., from the University of Split School of Medicine, for the language correction of the manuscript. This work has been supported by the Croatian Ministry of Science, Education and Sport grants 216-2163166-0513 and 216-2163166-3342.

Declaration of interest The authors declare they have no conflict of interest.

EPWORTHOVA LJESTVICA POSPANOSTI

Koliko Vam se često događa da osjetite potrebu za spavanjem u niže navedenim situacijama? U ovim se primjerima radi o uobičajenim dnevnim aktivnostima. Čak i ako se u skoro vrijeme niste našli u nekoj od niže navedenih situacija, pokušajte zamisliti kako biste se osjećali. Uporabite predložene brojeve kojima će te najbolje ocijeniti kako se u datom trenutku osjećate:

- 0 = neću osjećati potrebu za spavanjem (drijemanjem, kunjanjem)
- 1 = imat ću laganu potrebu za spavanjem (drijemanjem, kunjanjem)
- 2 = imat ću veliku potrebu za spavanjem (drijemanjem, kunjanjem)
- 3 = imat ću neodoljivu potrebu za spavanjem (drijemanjem, kunjanjem)

D 11	• •
Pril	129.
1 1 1 1 .	ina.

Sjedite i čitate		0	1	2	3
Gledate TV		0	1	2	3
Sjedite na sastanku na kojemu aktivno ne sudjelujete		0	1	2	3
Vozite se u automobilu kao putnik sat vremena neprekidne vožnje		0	1	2	3
Ležite i odmarate se u dnevnom boravku		0	1	2	3
Sjedite i razgovarate s nekim		0	1	2	3
Sjedite nakon obroka bez da ste popili alkoholno piće		0	1	2	3
Nalazite se u automobilu i stojite u gužvi nekoliko minuta		0	1	2	3
	Zbroj				

Hvala!

THE EPWORTH SLEEPINESS SCALE

How likely are you to doze off or fall asleep in the following situations, in contrast to feeling just tired? This refers to your usual way of life in recent times. Even if you have not done some of these things recently try to work out how they would have affected you. Use the following scale to choose the most appropriate number for each situation:

0 = no chance of dozing1 = slight chance of dozing2 = moderate chance of dozing3 = high chance of dozing

SITUATION

CHANCE OF DOZING (0-3)

Sitting and reading	
Watching TV	
Sitting inactive in a public place (e.g. a theater or a meeting)	
As a passenger in a car for an hour without a break	
Lying down to rest in the afternoon when circumstances permit	
Sitting and talking to someone	
Sitting quietly after a lunch without alcohol	
In a car, while stopped for a few minutes in traffic	

STOP upitnik

Ime:		Prezime:
Spol:	М	Ž
Visina:	(cm)	Težina: (kg)
Dob:	(godine)	BMI:
Veličina ovi	ratnika košulje: S	S, M, L, XL, XXL, ili (cm)
Opseg vrata	:(cm)	Broj telefona ili mobitela:
1. Hrkanje:	:	
Hrčete li gla	usno (glasnije neg	go što pričate ili dovoljno glasno da Vas se može čuti iza
zatvorenih v	vrata)?	
	DA	NE
2. Umor:		
Osjećate li s	e često umorni, z	zamarate li se ili ste pospani tijekom dana?
	DA	NE
3. Zamijeće	enost:	
Je li netko z	amijetio da ste p	restali disati tijekom spavanja?
	DA	NE

4. Arterijski tlak:

Imate li ili se liječite od povišenog arterijskog tlaka (hipertenzije)?

DA NE

Visoki rizik: ukoliko je dva ili više odgovora DA

Niski rizik: ukoliko je manje od 2 odgovora DA

STOP Questionnaire

Height inches/cm	Weight lb/kg	
Age	Male/Female	
BMI		
Collar size of shirt: S, M, L, XL, or inches/cm		
Neck circumference cm		

1. Snoring

Do you snore loudly (louder than talking or loud enough to be heard through closed doors)?

Yes No

2. Tired

Do you often feel tired, fatigued, or sleepy during daytime?

Yes No

3. Observed

Has anyone observed you stop breathing during your sleep?

Yes No

4. Blood pressure

Do you have or are you being treated for high blood pressure?

Yes No

High risk of OSA: answering yes to two or more questions

Low risk of OSA: answering yes to less than two questions

References

- Johns MW (1991) A new method for measuring daytime sleepiness: the Epworth sleepiness scale. Sleep 14:540–545
- Johns MW (1993) Daytime sleepiness, snoring, and obstructive sleep apnea. The Epworth Sleepiness Scale. Chest 103:30–36
- Basta M, Lin HM, Pejovic S, Sarrigiannidis A, Bixler E, Vgontzas AN (2008) Lack of regular exercise, depression, and degree of apnea are predictors of excessive daytime sleepiness in patients with sleep apnea: sex differences. J Clin Sleep Med 4:19–25
- Fry JM (1998) Treatment modalities for narcolepsy. Neurology 50:S43–48
- Roth T, Drake C (2004) Evolution of insomnia: current status and future direction. Sleep Med 5(Suppl 1):S23–30
- Lavault S, Dauvilliers Y, Drouot X, Leu-Semenescu S, Golmard JL, Lecendreux M, Arnulf I (2011) Benefit and risk of modafinil in idiopathic hypersomnia vs. narcolepsy with cataplexy. Sleep Med 12:550–556
- Kallweit U, Khatami R, Pizza F, Mathis J, Bassetti CL (2010) Dopaminergic treatment in idiopathic restless legs syndrome: effects on subjective sleepiness. Clin Neuropharmacol 33:276– 278
- Stroe AF, Roth T, Jefferson C, Hudgel DW, Roehrs T, Moss K, Drake CL (2010) Comparative levels of excessive daytime sleepiness in common medical disorders. Sleep Med 11:890–896
- 9. Bixler E (2009) Sleep and society: an epidemiological perspective. Sleep Med 10(Suppl 1):S3–6
- Nguyen AT, Baltzan MA, Small D, Wolkove N, Guillon S, Palayew M (2006) Clinical reproducibility of the Epworth Sleepiness Scale. J Clin Sleep Med 2:170–174
- Bloch KE, Schoch OD, Zhang JN, Russi EW (1999) German version of the Epworth Sleepiness Scale. Respiration 66:440–447
- Chen NH, Johns MW, Li HY, Chu CC, Liang SC, Shu YH, Chuang ML, Wang PC (2002) Validation of a Chinese version of the Epworth sleepiness scale. Qual Life Res 11:817–821
- Vignatelli L, Plazzi G, Barbato A, Ferini-Strambi L, Manni R, Pompei F, D'Alessandro R (2003) Italian version of the Epworth sleepiness scale: external validity. Neurol Sci 23:295–300
- Tsara V, Serasli E, Amfilochiou A, Constantinidis T, Christaki P (2004) Greek version of the Epworth Sleepiness Scale. Sleep Breath 8:91–95
- Izci B, Ardic S, Firat H, Sahin A, Altinors M, Karacan I (2008) Reliability and validity studies of the Turkish version of the Epworth Sleepiness Scale. Sleep Breath 12:161–168
- Beiske KK, Kjelsberg FN, Ruud EA, Stavem K (2009) Reliability and validity of a Norwegian version of the Epworth sleepiness scale. Sleep Breath 13:65–72
- 17. Takegami M, Suzukamo Y, Wakita T, Noguchi H, Chin K, Kadotani H, Inoue Y, Oka Y, Nakamura T, Green J, Johns MW, Fukuhara S (2009) Development of a Japanese version of the Epworth Sleepiness Scale (JESS) based on item response theory. Sleep Med 10:556–565

- Kopitovic I, Trajanovic N, Prodic S, Drvenica MJ, Ilic M, Kuruc V, Kojicic M (2010) The Serbian version of the Epworth Sleepiness Scale. Sleep Breath. doi:10.1007/s11325-010-0435-3
- Abrishami A, Khajehdehi A, Chung F (2010) A systematic review of screening questionnaires for obstructive sleep apnea. Can J Anaesth 57:423–438
- Choi JB, Nelesen R, Loredo JS, Mills PJ, Ancoli-Israel S, Ziegler MG, Dimsdale JE (2006) Sleepiness in obstructive sleep apnea: a harbinger of impaired cardiac function? Sleep 29:1531–1536
- 21. Santaolalla Montoya F, Iriondo Bedialauneta JR, Aguirre Larracoechea U, Martinez Ibarguen A, Sanchez Del Rey A, Sanchez Fernandez JM (2007) The predictive value of clinical and epidemiological parameters in the identification of patients with obstructive sleep apnoea (OSA): a clinical prediction algorithm in the evaluation of OSA. Eur Arch Otorhinolaryngol 264:637–643
- Mulgrew AT, Fox N, Ayas NT, Ryan CF (2007) Diagnosis and initial management of obstructive sleep apnea without polysomnography: a randomized validation study. Ann Intern Med 146:157– 166
- Chung F, Yegneswaran B, Liao P, Chung SA, Vairavanathan S, Islam S, Khajehdehi A, Shapiro CM (2008) STOP questionnaire: a tool to screen patients for obstructive sleep apnea. Anesthesiology 108:812–821
- 24. Gander PH, Marshall NS, Harris R, Reid P (2005) The Epworth Sleepiness Scale: influence of age, ethnicity, and socioeconomic deprivation. Epworth Sleepiness scores of adults in New Zealand. Sleep 28:249–253
- Sanford SD, Lichstein KL, Durrence HH, Riedel BW, Taylor DJ, Bush AJ (2006) The influence of age, gender, ethnicity, and insomnia on Epworth sleepiness scores: a normative US population. Sleep Med 7:319–326
- 26. Banhiran W, Assanasen P, Nopmaneejumruslers C, Metheetrairut C (2010) Epworth sleepiness scale in obstructive sleep disordered breathing: the reliability and validity of the Thai version. Sleep Breath. doi:10.1007/s11325-010-0405-9
- Walter TJ, Foldvary N, Mascha E, Dinner D, Golish J (2002) Comparison of Epworth Sleepiness Scale scores by patients with obstructive sleep apnea and their bed partners. Sleep Med 3:29–32
- Ross SD, Sheinhait IA, Harrison KJ, Kvasz M, Connelly JE, Shea SA, Allen IE (2000) Systematic review and meta-analysis of the literature regarding the diagnosis of sleep apnea. Sleep 23:519– 532
- Gottlieb DJ, Whitney CW, Bonekat WH, Iber C, James GD, Lebowitz M, Nieto FJ, Rosenberg CE (1999) Relation of sleepiness to respiratory disturbance index: the Sleep Heart Health Study. Am J Respir Crit Care Med 159:502–507
- Fong SY, Ho CK, Wing YK (2005) Comparing MSLT and ESS in the measurement of excessive daytime sleepiness in obstructive sleep apnoea syndrome. J Psychosom Res 58:55–60
- Subramanian S, Hesselbacher SE, Aguilar R, Surani SR (2010) The NAMES assessment: a novel combined-modality screening tool for obstructive sleep apnea. Sleep Breath. doi:10.1007/s11325-010-0443-3